



Certificate CH16/0240.00

The management system of

Public Joint Stock Company «Kuzbasskaya Toplivnaya Company»

4, 50 let Oktyabrya street, Kemerovo, Kemerovo region, 650000,
Russian Federation

has been assessed and certified as meeting the requirements of

OHSAS 18001:2007

For the following activities

**Open-pit coal mining; coal upgrading; operations management of coal
mining and its realization.**

This certificate is valid from 3 February 2016 until 2 February 2019
and remains valid subject to satisfactory surveillance audits
Recertification audit due before 20 November 2018
Issue 1. Certified since February 2016

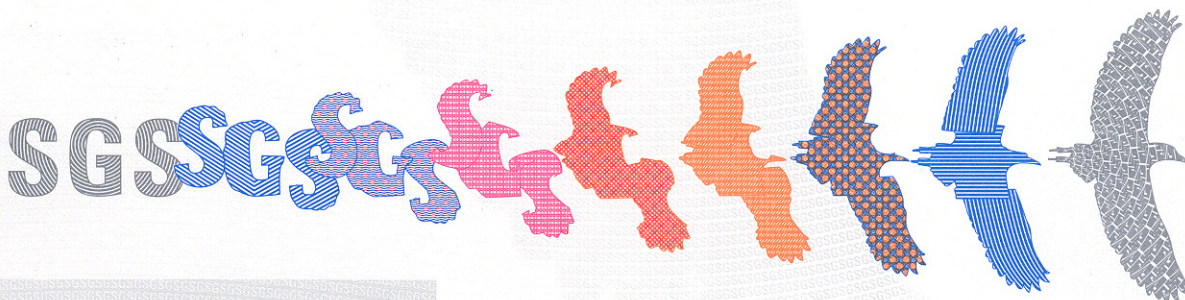
This is a multi-site certification
Additional site details are listed on the subsequent page

Authorised by

SGS Société Générale de Surveillance SA Systems & Services Certification
Technoparkstrasse 1 8005 Zurich Switzerland
t +41 (0)44 445-16-80 f +41 (0)44 445-16-88 www.sgs.com



Page 1 of 2



This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Certification Services accessible at www.sgs.com/terms_and_conditions.htm. Attention is drawn to the limitations of liability, indemnification and jurisdictional issues established therein. The authenticity of this document may be verified at <http://www.sgs.com/en/Our-Company/Certified-Client-Directories/Certified-Client-Directories.aspx>. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law.

Public Joint Stock Company «Kuzbasskaya Toplivnaya Company»



OHSAS 18001:2007

Issue 1

Additional facilities

**“Vinogradovskiy” Open-pit-mine – Affiliate Public Joint Stock Company
“Kuzbasskaya Toplivnaya Company”**

Karakan settlement, Evtinskoye rural settlement, Belovo district, Kemerovo
region, 652673





Сертификат CH16/0240.00

Система Менеджмента

Публичное акционерное общество «Кузбасская Топливная Компания»

650000, Российская Федерация, Кемеровская область, город Кемерово,
улица 50 лет Октября, дом № 4



Была оценена и сертифицирована, как отвечающая требованиям

OHSAS 18001:2007

Для следующих видов деятельности

**Добыча угля открытым способом. Обогащение угля. Управление
деятельностью по добыче и реализации угля.**

Настоящий сертификат действителен с 3 февраля 2016 г. по 2 февраля 2019 г.
и действует при удовлетворительном прохождении инспекционных аудитов.

Срок ресертификации до 20 ноября 2018 г.

Выпуск 1. Сертифицировано с февраля 2016 г.

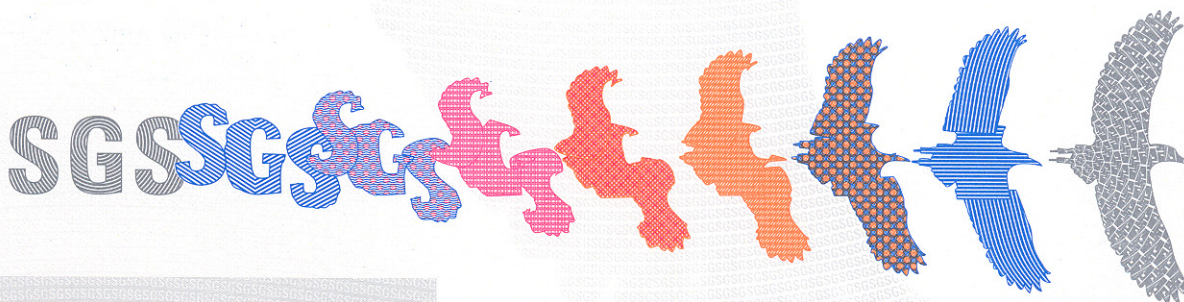
Данная сертификация распространяется также на ряд подразделений,
детали которых приведены на последующей странице

Уполномоченные лица



SGS Société Générale de Surveillance SA Systems & Services Certification
Technoparkstrasse 1 8005 Zurich Switzerland
t +41 (0)44 445-16-80 f +41 (0)44 445-16-88 www.sgs.com

Страница 1 из 2



Настоящий документ выпущен Компанией в соответствии с «Общими Условиями
Услуг по Сертификации» (www.sgs.com/terms_and_conditions.htm). Обращаем
внимание на условия об ограничении и освобождении от ответственности и
юрисдикции. Подлинность данного документа можно проверить на сайте
<http://www.sgs.com/en/Our-Company/Certified-Client-Directories/Certified-Client-Directories.aspx>. Любые несанкционированные изменения, подделка,
фальсификация, копирование содержания или оформления данного документа
являются незаконными, а нарушители могут подвергнуться преследованию в
установленном законом порядке.

Публичное акционерное общество «Кузбасская Топливная Компания»



OHSAS 18001:2007

Выпуск 1

Дополнительные подразделения

**«Разрез «Виноградовский» - филиал Публичного акционерного общества
«Кузбасская Топливная Компания»**

652673, Кемеровская область, Беловский район, Евтинское сельское поселение,
село Каракан

